

Orissa le 12 décembre 2008

Cher Sangha,

Un chaleureux accueil d'Orissa !

Le Rinchen Terdzö est une collection précieuse d'enseignements redécouverts, compilés et arrangés par Jamgön Kongtrul Lodrö Taye. Son Eminence le Tertön Namkha Drime Rinpoche a commencé cette transmission, ici au nouveau monastère Ripa en Orissa, le 5 décembre, jour de guérison du Bouddha de médecine.

Le Rinchen Terdzö comprend plus de cent volumes d'initiations, d'instructions essentielles et de transmissions orales. L'auteur, d'où elles ont leur origine, est Guru Padmasambhava accompagné par la renommée Yeshe Tsogyel qui est sa parèdre-disciple ainsi que ses vingt cinq disciples les plus hautement accomplis. Guru Rinpoche ayant prévu de grandes difficultés pour les temps futurs, époques de confusions et de conflits, a miraculeusement caché ces précieux enseignements dans tout le pays : les rochers, l'eau, la terre, le ciel ainsi que dans l'esprit de certains êtres avancés. Ils ont été par la suite redécouverts, à des époques appropriées, par des tertöns spécifiques, ce qui a amené un bénéfice incalculable en devenant une source "fraîche" de libération au cours de périodes de très grande détresse.

Pour compiler le Rinchen Terdzö, Jamgön Kongtrul Lodrö Taye (1813-1899) s'est appliqué à un travail de recherche historique, dans tous les coins du pays, pour collecter ces enseignements redécouverts, certaines de ces transmissions étant sur le point de disparaître. Kongtrul et Khyentse Wangpo ont personnellement reçu toutes les transmissions importantes qui pouvaient encore être présentes, dans quelque endroit qu'elles aient pu être. C'est pourquoi Kongtrul a le mérite d'avoir ranimé et renouvelé la force vitale de ces enseignements provenant des termas.

L'aspect central du Rinchen Terdzö, dans la tradition Nyingma, ce sont les Huit Grands Herukas. Ils sont divisés en cinq catégories de déités : guru, yidam, dakini, protecteur et dieu de richesse. Ils sont transmis aux niveaux des wangs (initiations) qui font mûrir, des tris (instructions essentielles) qui libèrent et des lung (enseignements oraux ou transmissions orales) qui sont l'arrière plan historique. C'est à travers les wangs que nous entrons dans le tantrayana ; à travers les tris nous accomplissons la déité; et les lungs aident à développer la confiance dans la pratique. Le samaya est le cœur et l'esprit du mandala, il est ce qui lie ces trois aspects ensemble à la personne et permet d'établir un lien plus proche avec le Maître vajra. C'est pour cette raison que le Maître vajra, le tertön Namkha Rinpoche lorsqu' il a effectué l'initiation de Vajrasattva le premier jour de l'ouverture a demandé à toutes les personnes présentes (les récipiens), de faire la promesse d'effectuer cent mille récitations du long mantra de Vajrasattva et cent mille récitations de Guru Rinpoche comme étant un pré-requis pour recevoir dans sa globalité le Rinchen Terdzö.

Un cycle vajra de cette envergure, tel que le Rinchen Terdzö ne se produit pas souvent et ne peut être donné par n'importe quel lama. De nombreuses conditions propices doivent être réunies pour qu'un tel événement puisse avoir lieu. C'est seulement la deuxième fois (et la première en dehors du Tibet) que Son Eminence confère le Rinchen Terdzö. C'est Khyabje Sakyong Mipham Rinpoche qui en a spécialement fait la requête car la lignée de transmission est très proche de son cœur, son père Chogyam Trungpa Rinpoche, l'ayant transmise à mon père. La lignée des Maîtres de cette transmission est : Lodrö Taye (Jamgön Kongtrul), Gyurme Pema Namgyal (Sechen Gyaltsap), Sechen Kongtrul et Chökyi Gyamtso (Surmang Trungpa Rinpoche).

Pour des pratiquants ordinaires, recevoir le Rinchen Terdzö est l'occasion d'immenses bénédictions et cela a la capacité de faire mûrir nos corps, parole et esprit. Pour des Maîtres éminents le Rinchen Terdzö a une signification spéciale car ils sont vus traditionnellement comme des récipiens parfaits et les gardiens de cette transmission pour le bénéfice des générations futures. C'est pourquoi il est extrêmement important que des Maîtres tels que Sakyong Mipham Rinpoche et mon frère Lhunpo Tulku Rinpoche (qui donne lui-même le lung) reçoivent cette transmission.

Orissa, région côtière de l'est de l'Inde, était connue par le passé comme étant Odibisha et est mentionnée, dans les textes tantriques, comme un lieu puissant au niveau des tantras. De nombreux Siddhas du passé sont issus d'Odibisha. Il est clair que l'Orissa a joué un rôle important dans la préservation et la propagation du Bouddhadharma aux dix et onzième siècles. Ainsi le Bouddhisme mahayana et vajrayana ont été florissants dans cet endroit, l'empereur Ashoka lui-même y a adopté le Bouddhisme. De nombreux termas de l'Esprit de mon père, tertön Namkha Rinpoche, ont été révélés ici. Orissa est sans aucuns doutes un lieu béni par de puissantes

énergies. Cette région côtière a été la terre d'asile de la communauté tibétaine de Phuntsok Ling après la tragédie de 1959 au Tibet, comme elle est la demeure de la famille Ripa et de la communauté.

En 2003, la pierre de fondation du monastère a été posée, celui-ci comporte cinq étages, ses dépendances, dont cinquante chambres pour les moines et les laïcs. La construction du nouveau monastère a été achevée, en accord avec le fait qu'il était propice que cela soit spécialement préparé pour les initiations du Rinchen Terdzö. Approximativement mille personnes sont réunies: les membres de ma famille, Tulkus, Khempos, Lamas, la communauté des moines et des laïcs, orientaux et occidentaux sont présents chaque jour. Je suis très heureux de voir cet endroit servir à un tel objectif, quelle peut être la meilleure raison de commencer dans ce nouveau monastère que celle-ci ? Ce rassemblement magnifique de gurus, sanghas et ces précieuses initiations conférées ici, rendent ce lieu vivant. Cela donne l'impression que ce monastère est ici depuis très longtemps.

Je suis à nouveau reconnaissant aux personnes qui ont partagé, travaillé et qui ont généreusement subvenu aux besoins en accord avec ma vision. Je crois que le mérite et la vertu qui ressortent de tant d'efforts vont apporter un bienfait pour les générations à venir. Le plus important c'est d'aider à préserver le précieux Bouddhadharma, une source véritable d'aide et de bonheur. Dans cette époque de grandes confusions et de conflits où dominent tant la peur et l'affliction, sans parler de toutes les destructions et dévastations provenant de la nature, l'événement qu'est Rinchen Terdzö est vraiment une source d'encouragement, d'aide et de guérison pour le monde, pour soi-même ainsi que pour la nature.

Je comprends qu'à causes de circonstances inévitables, beaucoup d'entre vous, n'ont pas pu être présents. Quoi qu'il en soit, vous pouvez toujours être en lien avec le précieux mandala du Rinchen Terdzö depuis chez vous. Son Eminence a dit durant le jour d'ouverture des initiations : " Guru Rinpoche Padmasambhava est la source essentielle du Rinchen Terdzö et depuis toutes les déités du tantra sont réunies en lui, nous devrions ainsi réciter cent mille mantras de Guru Rinpoche." C'est pourquoi afin de rester connecté, je demande à tous le monde de réciter, autant que possible, le mantra de Guru Rinpoche durant cette période.

Grâce à la puissance authentique et à la bénédictions du rassemblement des Maîtres et des étudiants en ce mandala du Rinchen Terdzö, il est bon de contribuer matériellement, de quelque façon que ce soit, par des offrandes aux Bouddha, Dharma et Sangha: offrandes de lumières, tsok, thé ou encens... C'est aussi le meilleur moment pour demander des prières de guérison ainsi que des prières de libération pour ceux qui sont morts récemment ou dans le passé.

Le Rinchen Terdzö devrait être accompli en deux mois et demi mais cela n'est pas encore défini.

Le temps est ici merveilleux, brumeux le matin et le soir, mais finalement les gens semblent avoir l'esprit clair. Dans la journée il y a un beau ciel bleu, clair avec une température environnant les 20°C, les personnes sont présentes dans un air empli de fumées d'encens, de thé. La journée débute à 5h30 et pour certains 4h00, tout dépend de l'endroit où vous résidez et elle s'achève tard le soir. Je suis heureux pour tous que cela se passe ici, c'est notre grande fortune.

S'il vous semble que cette lettre est longue, vous ne savez pas vraiment ce que long veut dire ! Venez juste pour un jour, vous allez avoir beaucoup d'assise, une longue assise pratiquement de 6h00 à 18h00 ! Vous allez réellement flotter à la fin de la journée, non pas parce que vous aurez accompli le corps d'arc-en-ciel mais parce que vous n'allez plus sentir vos fesses complètement engourdis. Bienvenue dans "le mandala flottant". Je finis d'écrire ces mots pendant la session matinale des transmissions orales. Je sens que je commence à flotter !

Joyeux Noël et bonne année 2009.
Avec mes meilleurs souhaits et mes prières.

Gyetrul Jigme Rinpoche
Rigon Thubten Mindroling, Orissa

PS: pensée de la semaine,
Tibétains bruyants
Occidentaux déroutés
Qui partagent ensemble le thé
Grâce à la merveilleuse bénédiction du Lama.

Entretien avec Jigmé Rinpoché, le 4 décembre 08

Première partie:

Jigmé Rinpoché (JR) : Pour la communauté de Shambhala le *Rinchen Terdzö* représente un sujet pratiquement inexploré. Il en est de même en Asie où la nature de ces nombreux volumes d'initiations est également ignorée du grand public. Ils pressentent que ces initiations sont très importantes. Néanmoins, même s'ils les considèrent comme une grande source de bénédictions, ils ne sont ni informés, ni même conscients des détails essentiels.

Je pense que ce dont vous avez besoin, en premier lieu, c'est une vue historique globale de l'origine du *Rinchen Terdzö*. Ce qui nous amène à parler des kamas et termas qui sont les deux transmissions majeures, dans la tradition la plus ancienne, l'école Nyingma. La lignée tantrique prend racine, tout d'abord dans la lignée kama. Les termas sont tirés de ces enseignements kamas ; ils en sont extraits puis réécrits et recomposés afin de pouvoir s'ajuster à une époque déterminée et à des situations particulières. C'est pourquoi, la source des enseignements des "termas" est fondamentalement la lignée kama. C'est de cette transmission kama dont sont originaire tous les tantras. Dans la lignée Nyingma, nous avons trois transmissions majeures qui sont : *gyel oua gongdu*, la transmission d'esprit éveillé à esprit éveillé, *rigdzin dagyu*, la transmission des Vidyadharas au moyen de symboles, et le *gangzak nyen gyu*, la transmission orale de personne à personne. C'est ainsi que sont diffusées ces trois sortes de transmissions dans la tradition kama ; c'est dans celle-ci que se trouve la majeure partie des tantras.

Les termas sont originaires du Tibet, c'est un produit local du Tibet ! La transmission kama vient de l'Inde et remonte jusqu'au Dharmakaya.

Les termas sont particulièrement liés à la vie et à l'activité de Padmasambhava. (Guru Rinpoché en est le fondateur). La raison principale qui l'amena à établir l'enseignement des termas vient de sa vision relative aux événements futurs qui devaient advenir au Tibet. Il perçut que les enseignements kama n'étaient plus en sécurité ; la raison première est le fait qu'il y a toujours la possibilité de distorsion après une aussi longue période et la seconde est une désintégration générale des éléments.

Bien que de nombreuses pratiques continuent à se dérouler constamment, particulièrement au Tibet, Guru Rinpoché pressentit que le Dharma allait subir une destruction massive. Viendrait inévitablement un moment où les enseignements kamas seraient directement affectés. Afin de préserver ces enseignements, Guru Rinpoché en puisa leur essence (pour réaliser les termas). De plus, l'enseignement kama est très élaboré, et contient parfois des rituels extrêmement compliqués, parce qu'ils viennent d'une époque très lointaine ; c'est une autre raison pour laquelle il en a extrait les parties essentielles et qu'il a créé ce qui est connu comme étant les termas.

C'est pourquoi les termas sont tous basés sur les enseignements kamas et sont révélés à des époques particulières aux moments appropriés. C'est de cette manière qu'ont prospéré les enseignements termas, grâce à l'histoire des cent huit grands tertseuns et des milliers de tertseuns mineurs. Les termas révélés, ont donné vie à l'aspect essentiel des enseignements kamas, sans que ceux-ci n'aient été altérés ou retouchés par qui que ce soit. Les termas ont un lien direct, et de ce fait proche avec la source de la lignée. Les termas sont en lien direct avec la source, en termes de proximité de la lignée Ici nous parlons des tertseuns, quels qu'ils soient.

Un tertéun peut vivre actuellement à notre époque, tout en étant directement connecté à Padmasambhava.

Cela permet de trancher à travers tous les chemins de destruction possible. C'est pourquoi, cette époque *actuelle* est celle des termas. Et c'est pourquoi ils sont si précieux et si importants. Nous continuons à avoir des enseignements kamas, mais plus dans leurs formes complètes. Dans certains monastères sont préservées des pratiques rituelles de la transmission kama, mais la majorité pratique maintenant les termas.

Entretien avec Jigmé Rinpoché, le 4 décembre 2008 **Deuxième partie**

Question de WB (Walker Blaine) : Qu'elles sont les principales différences entre le Sakyong , qui est le principal "récepteur" recevant ces initiations et les autres personnes présentes ?

JR (Jigmé Rinpoché) : Recevoir des enseignements de cette envergure dépend de cinq aspects propices, ou cinq perfections. Sans eux, il est impossible qu'un tel événement puisse se produire, il est certain qu'actuellement ces cinq caractéristiques propices sont présentes. Cela inclut, en premier lieu, le Maître parfait ; dans le cas présent le Maître parfait est Son Eminence, qui est un tertéun vivant ; il détient la transmission des enseignements liés aux tertéuns. Ce qui fait la différence est que nous recevons le *Rinchen Terdzö* d'un tertéun vivant, non seulement d'un grand Maître, mais d'un tertéun vivant. Il y a un aspect très profond en relation à cela. Autre point intéressant, Son Eminence a déjà transmis une fois ces initiations au Tibet. J'en fus l'heureux bénéficiaire à cette époque.

L'une des sources de la lignée de transmission pour Son Eminence, est Chogyam Trungpa Rinpoché. Chogyam Trungpa et Son Eminence ont partagé de nombreuses choses en commun – visions similaires, enseignements similaires, découvertes d'importants termas – et particulièrement des enseignements en lien avec la lignée de Gesar, Gesar et Shambala.

Trungpa Rinpoché a donné ce cycle d'initiations durant cette période de visions partagées avec Son Eminence. Parmi les centaines de personnes présentes au moment des initiations du *Rinchen Terdzö* à Yak Gompa, (au Tibet dans les années cinquante), les deux principaux "récepteurs" étaient mon père et Yak Tulku Rinpoche. Cela montre qu'il y a certains sens cachés derrière des situations. C'est pourquoi maintenant il est juste que le fils de Trungpa Rinpoche, l'actuel Sakyong, ait fait la requête de ces initiations. Le Sakyong récupère la lignée de son propre père.

Ainsi, du point de vue du guru, cela fait partie d'une des cinq perfections; la situation parfaite.

Parmi les autres perfections, on trouve les étudiants parfaits ; dans ce cas précis, je voudrais inclure le Sakyong qui est devenu un étudiant de Son Eminence. Cela n'aurait pas pu arriver à

un meilleur moment que celui-ci. Il faut toujours que des conditions propices considérables soient réunies pour que se produise une telle circonstance. Dans l'enseignement, particulièrement dans les tantras et les enseignements liés aux termas, rien n'est fait délibérément. Les situations s'appuient sur des causes et des conditions qui s'assemblent, elles ne sont jamais forcées.

La requête de ces initiations par Sakyong Rinpoche a eu un impact positif sur Son Eminence et était nécessaire afin qu'il tourne la roue du Dharma du *Rinchen Terdzö*. En tant que détenteur de la lignée de Shambhala et héritier légitime de la filiation de Trungpa, Sakyong Rinpoche a développé une affinité très proche avec Son Eminence qui, de plus est devenu son beau-père au fil des années. Je pense que le Sakyong a également développé une appréciation et une profonde dévotion pour mon père, et le considère pour ce qu'il est vraiment, un authentique Maître qualifié.

C'est pourquoi la requête de cet enseignement particulier est le signe que le Sakyong a une totale confiance et assurance envers le Maître. Le Sakyong lui-même est un grand Maître et il a mis sa confiance et son assurance en mon père en lui demandant un enseignement si précieux. Cela montre les qualités de l'étudiant en tant que "réceptif".

D'autres personnes de cette assemblée se trouvent être mon frère et moi. Puis bien sûr viennent les moines et les nonnes de la sangha monastique et aussi la sangha laïque d'orient et d'occident. Nous sommes tous des étudiants.

Parmi ce que nous appelons les cinq perfections, il y a le temps parfait, et c'est maintenant un moment idéal. C'est vraiment le bon moment car nous venons juste de terminer la construction de notre nouveau monastère. Et il ne peut y avoir meilleur lieu de rencontre que celui-ci. Nous sommes très heureux car le monastère vient de s'ouvrir et la première activité qui a lieu se trouve être ces initiations. Est-il possible de recevoir plus de bénédictions que maintenant ? Le lieu tout entier bénéficiera des vibrations pendant très longtemps.

Ainsi, si vous considérez ces cinq circonstances si précieuses, encore appelées cinq perfections, elles sont présentes en totalité. Les aspirations du passé sont arrivées à maturation. Ce ne sont pas seulement des enseignements, de maître à disciple, du Theravada, ou même du Mahayana, ce sont irrémédiablement des tantras, et plus spécifiquement les tantras faisant partie de l'Ati yoga.

C'est parce que cela est en lien avec l'Ati yoga que la confiance, l'assurance et la dévotion sont des facteurs prédominants pour recevoir ces initiations. Cela dépend de chaque personne. Selon la puissance de votre propre foi, confiance et dévotion, vous verrez le Maître en accord avec votre vision. Ce qui se passe réellement pendant les initiations va bien au-delà de l'aspect simplement rituel. L'aspect rituel est magnifique, coloré, c'est le tantra, le mandala. Mais que se passe-t-il réellement derrière cela ? On ne peut le percevoir qu'à travers ce sentiment de confiance, d'assurance et de dévotion. Ce que vous recevez de ces initiations dépend en fait de la puissance de votre sentiment.

WB : En recevant cette lignée, des responsabilités incomberont au Sakyong et je pense que la communauté de Shambhala aimerait se faire une idée sur ce qu'il devra assumer par cet acte.

JR : A la base, la tradition veut que les grands lamas deviennent toujours la source et le gardien de chaque transmission majeure. Dans ce but, ils doivent les recevoir eux-mêmes des principaux grands maîtres. Khyentsé Wangpo a eu cent-huit grands maîtres.

Afin de conférer le Rintchen Terdzö, cette collection de centaines et de milliers d'initiations, les détenteurs doivent tout d'abord les recevoir. Ils ont parcouru tout le Tibet à la recherche de la lignée, partout, dans chaque recoin. Ils ont reçu toutes les transmissions de lignée qui subsistaient. Ainsi, le fait que le Sakyong reçoive le Rintchen Terdzö est absolument essentiel. Le rôle de cette position n'est pas seulement lié à Shambhala. Habituellement, lorsque l'on trouve un lama authentique en qui mettre les plus grands espoirs, la tradition veut qu'il devienne un gardien de chaque lignée majeure. Il est donc important qu'il reçoive cette lignée, principalement parce que c'est celle qui vient de son propre père. Si son père l'a considérée importante, il n'a aucune raison de dire non.

Interview de Jigmé Rinpoché – 12/12

Le Sakyong m'a convié dans son salon la semaine dernière pour une brève rencontre. Il attendait avec impatience que je m'entretienne avec Jigmé Rinpoché au sujet d'une conversation qu'ils avaient eue la veille avec Son Eminence. Namkha Drimed Rinpoché avait expliqué le déroulement du Rintchen Tertzö, les connections avec la lignée de Trungpa et comment tout ceci était venu en Orissa.

Le matin suivant, je rencontrai Jigmé Rinpoché lors des transmissions des lungs. Je m'assis à côté de lui sur l'estrade tandis que son frère, Lhuntrul Rinpoché, aussi appelé Lhunpo Rinpoché, donnait les transmissions orales à l'assemblée.

Walker Blaine (WB) : Sakyong Mipham Rinpoché m'a chargé de vous prier de bien vouloir lui transmettre ce qu'a dit Son Eminence à propos du déroulement des événements. Rinpoché a mentionné que Son Eminence était très heureux, qu'il avait dit que les divinités locales l'étaient également et qu'il avait parlé des circonstances spéciales dans lesquelles nous nous trouvions. Le Sakyong voudrait savoir ce que vous en pensez.

Jigmé Rinpoché (JR) : Son Eminence sent que le Rintchen Terdzö a lieu à un moment très particulier de sa vie. Il en est très heureux et est très satisfait car, étant donné son âge avancé et son programme très chargé, il pense qu'il est préférable de le donner maintenant et de ne pas attendre. En même temps, il pense que ces choses doivent se développer très naturellement d'une manière spontanée. Il constate que, sans qu'aucun effort particulier n'ait été nécessaire, les choses semblent s'être mises en place naturellement. Il est extrêmement heureux de voir que de nombreuses circonstances positives aient pu être réunies pour que le Rintchen Terdzö ait lieu dans ce monastère. Par exemple, le site des initiations a été terminé à temps pour accueillir tous ceux qui s'y trouvent.

Son Eminence est aussi très heureux que le Sakyong reçoive maintenant le Rintchen Terdzö, les transmissions de la lignée qu'il mérite tant de recevoir. Son Eminence lui donne en fait ce

qu'il a obtenu lui-même du père du Sakyong. Il a en sorte servi de gardien de la précieuse transmission de la lignée. Il est donc très heureux de la retransmettre à son digne héritier.

Il y a aussi les lungs, les transmissions orales. Ce n'était pas vraiment prévu, mais, quoi qu'il en soit, cela fut décidé à la dernière minute. Nous n'étions pas sûrs que mon frère, Lhunpo Rinpoché, puisse venir à cause de problèmes administratifs. Mais au dernier moment, tout s'est parfaitement déroulé. Son Eminence est très content de voir que les wangs (initiations) ainsi que les lungs aient lieu à cet endroit.

En outre, la communauté népalaise s'est jointe à la communauté d'Orissa. Il est important pour eux de recevoir ces transmissions. Nos principales pratiques ici et au Népal, tout comme au Tibet, sont étroitement connectées aux enseignements des termas. Il est donc essentiel que les pratiquants reçoivent les transmissions correctes des wangs et des lungs. Ils en bénéficient tout comme les étudiants venus d'Occident.

L'autre raison pour laquelle Son Eminence se dit heureux est liée au fait que l'Orissa est un lieu tantrique très important. Les enseignements qui se déroulent ici ont une signification particulière en relation avec les divinités locales, en relation avec l'énergie, les éléments naturels. Toutes ces choses sont favorables ; l'atmosphère toute entière est renouvelée, rétablie et rechargée. C'est un endroit où de nombreux siddhas ont réellement obtenu la réalisation. Ils ont atteint la réalisation en méditant dans les lieux puissants d'Orissa. Il est donc très heureux de la manière dont les choses se déroulent.

WB : Le Sakyong a aussi mentionné quelque chose sur une possible connexion du 10^e Trungpa avec votre grand-père.

JR : Oui. L'autre jour, mon père me disait que, dans un sens, ce qui arrive maintenant arrive en son temps. Selon lui, cela devait se faire, car une sorte de graine avait été semée du temps du 10^e Trungpa. Le 10^e Trungpa a fait la demande du Rintchen Terdzo à mon grand-père lors d'une visite à Tsawa Gon. Tsawa Gon n'est pas très éloigné du centre des monastères Ripa. C'est aussi la région où mon père a reçu le Rintchen Terdzö du 11^e Trungpa.

WB : Est-ce près du Yak Gompa que le Vidyadhara a conféré le Rintchen Terdzö?

JR : Oui, Tsawa Gon est près du Yak Gompa.

Le 10^e Trungpa (Tchokyi Nyintché) a donc envoyé un message à mon grand-père, Jigmé Tséwantg Tchogdrub, en disant qu'il aimerait recevoir de lui le Rintchen Terdzö. Malheureusement, la santé de mon grand-père était alors déficiente, et il approchait de ses dernières années. Il ne put donc achever la transmission comme l'espérait le 10^e Trungpa.

Mon père pense que cet événement a semé la graine qui devait établir, dans le futur, la relation enseignant-étudiant entre les Ripas et les Trungpas. Et c'est exactement ce qui s'est passé. Alors que le 11^e Trungpa allait donner le Rintchen Terdzö au Yak Gompa, mon père s'y rendit immédiatement parce qu'il avait entendu parler par mon grand-père du souhait du 10^e Trungpa. Il était encore présent. Trungpa était déjà dans son esprit et il partit donc recevoir le Rintchen Terdzö du 11^e Trungpa. Il représentait le principal récipient parmi les tulkus de la sangha présents à cet événement.* Et maintenant, il le redonne au Sakyong, le fils du 11^e Trungpa. C'est comme si les choses avaient été planifiées de cette façon depuis de nombreuses années.

WB : Le Sakyong a dit qu'il y avait sans doute davantage de choses à savoir sur les connexions Vajrayana dans ce domaine. Vous avez parlé de l'Odibisha aux étudiants occidentaux et dans votre lettre, mais le Sakyong a aussi mentionné la proximité du Bihar et de Bodhgaya. Est-ce un autre thème que votre père considère important ?

JR : Lorsque mon père a fui le Tibet avec tous les grands lamas, y compris le précédent Dzongsar Khyentsé et Dudjom Rinpoché, de nombreux lamas reçurent la prophétie et la vision de se rendre à Pema Kō. Pema Kō est un *bay-nay*, un lieu sacré caché béni par Guru Rinpoché. Dans les prophéties de plusieurs textes de Guru Rinpoché, il a été prédit que, dans les temps dégénérés, lorsque tout le pays serait conquis par les barbares, il faudrait se rendre à ce *bay-nay*, Pema Kō.

Lorsque les Chinois envahirent réellement le Tibet, chaque lama envisagea alors de partir pour Pema Kō qui se trouve à la frontière de l'Inde. Mon père s'y rendit et de nombreux autres lamas s'y retrouvèrent. Ce lieu procura un abri temporaire aux personnes en fuite. Bien que les Chinois aient déjà conquis le reste du pays, Pema Kō fut épargné pendant plusieurs années. C'est ainsi que de nombreux lamas purent enfin souffler. Ils retrouvèrent la santé, et reprirent leurs pratiques. Cet endroit leur tint lieu de toit temporaire.

De toute évidence, Pema Kō n'allait pas éternellement demeurer un lieu protégé. C'est alors que mon père commença à avoir des visions d'Odibisha (le nom tantrique d'Orissa), le prochain lieu où ils devaient se rendre. Pour un Tertön, pour lui, il est important que l'endroit où il voyage, où il vit, soit un lieu de pouvoir tantrique comme Pema Kō, Odibisha ou le Bhutan. Son Eminence passa plusieurs mois à pratiquer à Taktsang, au Bhutan où il révéla de nombreux enseignements termas.

De nombreux textes tantriques mentionnent Odibisha comme un lieu de pouvoir. En plus, mon père a un lien particulier avec Odibisha parce qu'il a reçu la prophétie de s'y rendre. C'est ainsi qu'il arriva en Orissa avec le reste de son peuple. A son arrivée, de nombreux signes, de nombreuses visions de Siddhas du passé, et des divinités locales commencèrent à se manifester à lui. Il vit aussi qu'il restait encore de nombreux lieux cachés en Orissa, de nombreux pratiquants cachés qui restent invisibles aux personnes ordinaires. Il perçoit que la lignée de pratique du tantra se perpétue en Orissa sans interruption depuis l'époque du Bouddha.

En réalité, les historiens locaux d'Orissa affirment que l'Orissa est Uddiyana. De nombreux documents en témoignent qui soutiennent que c'est réellement l'endroit qui était appelé Uddiyana et qu'il existe maintenant ici, des villes et des cités appelées Uddiyana. On dit aussi que le royaume d'Indra Bodhi se trouvait dans cette région. Les historiens indiens pensent que Padmasambhava est en fait né en Orissa. Il existe un livre qui en parle.

Les excavations archéologiques d'Orissa contribuent presque toutes à cette conclusion. Tous les objets viennent du Tantrayana. Il y a des divinités du Vajrayana qui n'ont rien de commun avec celles du reste de l'Inde. Par exemple, vous pouvez vous rendre au Temple des 64 Yoginis où vous verrez toutes les empreintes des pieds des Dakinis sur les rocs. C'est là qu'elles sont censées avoir dansé au cours d'un *tsok*, un ganachakra. Vous pouvez voir les empreintes de pieds des 64 yoginis tantriques bien imprimées dans les rocs. Et vous pouvez aussi voir une merveilleuse statue de pierre très puissante de Vajravarahi datant du 10^e siècle.

WB : Je voulais confirmer que les deux lignées du Rintchen Terdzö que détient Son Eminence viennent de Trungpa Rinpoché et de Kalu Rinpoché.

JR : Et il y en a une troisième de son père, Jigmé Tsewang Tchogdrub. Il était en fait très jeune lorsque qu'il l'a reçue, il devait avoir environ 5 ans. C'est la première fois qu'il recevait le Rintchen Terdzö, et de son propre père.

WB : Merci.

** Son Eminence Namkha Drimed Rinpoché était le tulku au rang le plus élevé durant le Rintchen Terdzö parrainé par Yak Tulku Rinpoché. En tant que principal "récipient", il était assis, selon la tradition, à la droite du Vidyadhara au moment où furent conférées les initiations.*